



# LA GRALLA

Redacció i Administració PUBLICACIÓ SETMANAL

Preus de subscripció

Impremta Garrell : Clavé, 25 : Telèr. 117

Trimestre, 2'50 ptes. : A fòra, 3 ptes.

## Banc de Granollers

CAPITAL : 2.000'000 DE PESSETES

### Corresponsal del Banc d'Espanya

Casa central: GRANOLLERS

Sucursal a SANT CELONI

Clavé, 34 : Telèfon 50

Direcció telegràfica: BANKGRANO

Major, 104 i 106 : Telèfon 40

Comptes corrents en moneda nacional i estrangera : Giros : Ordres telegràfiques d'entregues i Cartes de crèdit sobre les principals places d'Espanya : Descompte, cobro i negociació de Lletres sobre totes les places nacionals i estrangeres Préstecs sobre valors : Obertura de comptes de crèdit amb garantia de valors de cotització corrent : Compra-venda en les Borses d'Espanya de tota classe de fondos públics i valors industrials : Negociació, cobro i descompte de cupons i títols amortitzats : Admissió de dipòsits en valors : Canvi de monedes

Anissats  
**Montaña**



Cognac  
**Montaña**

## Anís La Perla del Vallés

Fàbrica: Carrer de Sant Jaume

Despatx: Santa Elisabet, 7 i 9

## Cooperativa de Flúid Elèctric

Plaça de Catalunya, 9, 1.<sup>er</sup> : BARCELONA

Producció i distribució d'energia elèctrica entre els associats

Per a tota classe d'informes, dirigir-se a l'Agent de contractació per a la zona de Granollers, **En Joan Rovira**, a l'Hotel d'Europa

**ANISSATS : ALCOHOLS : LICORS : AIXEROPS**

**ANÍS**  
**BAGES**

**S. A. Bages-Manresa**

Sucursals a Madrid, Jaca  
Sant Vicenç de Castellet  
Sabadell i Vich

**Vermouth**  
**Rossini**

Dipòsit a Granollers

Plaça del Bestiar, 23

: **LLUIS PLA** :

Telèfon número 217

ESPECIALITATS

**Anís Faust**

(El més antic i acreditat)

**Cognac Parera**

&amp;

**Géraldine**

©

**Anissats :: Vins :: Licors****Mario Altimiras**

(Successor de l'antiga i acreditada casa Felip Parera)

Prim, 9 i 11 :: GRANOLLERS :: Telèfon 107

DIPÒSIT DE

**Xampanyes**

(País i estrangers)

**Vermouhts**

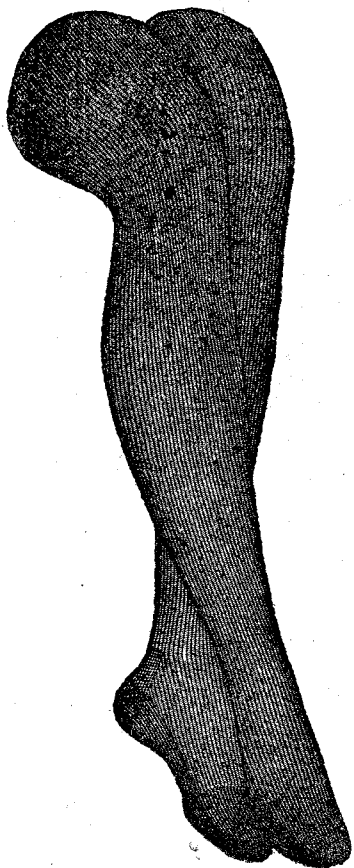
&amp;

**Aixerops**

©

**CASA GRIVÉ**

Travesseres, 24

**GÈNERES DE PUNT**Fabricació expressa de mitges i mitjons  
Rdobs en fil, sedalina, llana i cotó

Venda de tota classe de gèneres fabricats

**PRODUCTES  
ALIMENTICIS****MITJÀ****PURÉS**

DE

**Pèsols : Faves : Sigrans : Llenties**

Fabricació especial

Els productes **MITJÀ** són els  
preferits per les seves condicions  
de puresa i especial preparació  
segons dictàmen facultatiu**Demanin-los a tot arreu****Dipòsit per a la comarca del Vallès**Confiteria d'ENRIC PUCHADES  
Plaça Constitució, 18 : Telèfon 175

Elaboració de fruita seca

Molturació de tota classe  
de grans per al bestiar**Salvador Mitjà**

Passatge de la Muntanya, 12 : Telèfon 91

**GRANOLLERS****La Pubilla del Vallès**

Terrissa i Vidre : Cristall i Pisa

**OLIS**

FIN, D'OLIVA

&amp;

**SABONS**

Barangé

Servei especial a domicili

Plaça de la Constitució, 22

**Llet condensada marca EL PAGÈS****LA MÉS NUTRITIVA**

Elaborada per la "S. A. Industria Lechera"

Fàbrica a Sant Celoni (Montseny)

Oficines : Plaça Catalunya, 9

**BARCELONA**

Magatzem : Trafalgar, 64

Dipòsit a Granollers: **Confiteria Puchades**

# CRÒNICA

## Efemèrides granollerines

3 de gener de 1852

L'Ajuntament acorda que s'estengui l'escriptura per a la reconstrucció del quartel a favor de don Esteve Viñamata, tota vegada que per ell don Joan Mumburú i Oliana ha constituït un dipòsit al Govern Civil, muntant 20.000 pessetes, en concepte de garantia. L'empresari de les obres, don Josep Pibernat, ha cedit el seu dret, aconseguit en subhasta, al mateix Viñamata.

## Notes locals

### Bon any, amics!

En entrar LA GRALLA al quart any de la seva vida periodística, es complau en expressar el seu desig de que el 1924 sigui portador, per a tots els seus subscriptors, anunciants i col·laboradors, de tota mena de benhaurances.

### De la nostra visita a una notable exposició

Aital com ja indicàrem en nostra darrera edició, havem tingut especial gust en visitar l'exposició que durant vuit dies ha sigut oberta en el Col·legi de les Germanes Carmelites de la Caritat, apreciand com se mereixien, no sols els delicats treballs de les exalumnes que, encara que no asisteixen a totes les classes, acaben, no obstant, llur educació al Col·legi, (els treballs de les quals han tingut molts admiradors, pel seu gust exquisit i pel seu mèrit i pulcritut), si que també els de les alumnes de sisè, quint i quart grau, tant en la part de treballs manuals com intel·lectuals, donant a conèixer llurs alumnes la sòlida instrucció que se'ls dona en aital Col·legi.

Les nenes de tercer, segon i primer graus no podien pas presentar grans coses, per la seva tendre edat; però llurs senzills treballs deixen molt satisfets, no deixant d'apreciar el seu mèrit, com també el curs preparatori i secció de

pàrvuls, en les seves senzilles i petites labors.

Prou voldriem anomenar aquí totes les alumnes que s'han distingit, ja en un art, ja en un altre, però es cosa impossible el fer-ho, i seria una tasca interminable, ja que en les seccions adelantades no pot exigir se més gust ni més treball. Volem, no obstant, anomenar-ne algunes que, sens desmerèixer les demés, creiem que han d'ocupar lloc d'honor en aquesta senzilla ressenya.

Comencem per les senyoretas Maria Cunillera, Conxita Giralt i Angela Benezet; per Na Maria Ostáriz i Na Mercè Altimiras; les germanes Antònia, Teresa i Maria Serra; Na Margarida Uñó, Na Conxita Serra, N' Hermenegilda Serrats, les germanes Brustenga i les germanes Montaña.

I perdonin aquelles alumnes que amb llurs treballs han enriquit la magnífica exposició i no vegin llurs noms a la nostra llista. Es que els nostres ulls profans en aital matèria, es detenen només en les labors més sobressortints, i així no és d'estranyar que hom sols retingui a la memòria els brodatats d'una Maria

Cunillera i d'una Antònia Serra, de gust delicat i exquisit de debò i els bells coixins que hi han exposats i que creixen els ulls pels seus tons delicats i la pulcritut amb que són acabats, sobre tot els de les senyoretas Ostáriz Altimiras, Cunillera i Serra, així com un bell paisatge pintat per la senyoreta Benezet.

A totes elles havem de felicitar, i havem de lloar la tasca meritíssima de llurs mestresses, les religioses Carmelites de la Caritat que dirigeixen el Col·legi de Sant Joaquin.

### Un prec

Una comissió de veïns del carrer de Pinós ens pregunuen de que insistim al senyor alcalde perquè dongui curs a una sol·licitud presentada pels mateixos per a la instal·lació d'un llum en aquell carrer, puix que és un perill per a quants han de transitar de nit per aquells llocs.

No dubtem de que es complimentara la justa petició dels veïns del carrer de Pinós.

### Ball extraordinari

Per a avui, tardarà nit, hi ha contractada una orquestrina, composta de senyoretas; per a donar amenitat als balls que celebrarà la societat La Alhambra, i que en aquest temps es veuen molt concorreguts.

### Salutacions

Amb motiu d'entrar a l'Any Nou, havem rebut carinyoses mostres d'afecte d'innombrables amics, devots de la nostra publicació, que ens encoratgen a seguir en la nostra tasca, eminentment granollerina.

Entre altres, havem rebut la visita d'En Joan Vegué, ex-mestre de l'Escola de La Unió Lliberal, resident temps ha a Prat del Rei, i una vibrant lletra d'En Corneli Rodríguez, actiu granollerí, temps ha allunyat de nostra ciutat, que ocupa el càrrec de gerent apoderat en l'agència de Duanes que té a Barcelona la casa Calsina i Bosch, de Cerbère.

També ara de poc havem tingut el gust de saludar als excel·lents amics En Tomàs Vendrell, En Jaume Martres i

Malalties de la Pell  
Cabell i Venerianes

**Doctor F. Montaña**

Metge de l'Hospital de la Santa Creu  
Ex-intern dels de París

**GRANOLLERS**

Carrer de Barcelona, 1, 2.ªn  
Diumenges, de 10 a 12

**BARCELONA**

Carrer de Sant Pau, 28.ª pral.  
Tarda, de tres a cinc



CLAVÉ, 9 i 35 : Telèfon 230  
**GRANOLLERS**

—Ara diguin vostè, si no és ben trist haver-nos de veure'ns sempre assentats en aquestes cadires?

—Es ben cert. O, i la gran sort és que són de Can Pous, la casa on hi comprarem el quartet, oi? com aquell tan bonic que hi ha exposat!

En Felip Blanxart, que viuen a Barcelona.

A tots els desitgem un bon any.

### Reunió

Dimarts passat, diada de cap d'Any, celebrà reunió general l'Associació de Música, per a l'elecció de càrrecs, prenent l'acord, per unanimitat, de reelegir per als càrrecs de president i vocal primer de la Junta Directiva als senyors Magí Anglés i Teodor Plaixart. Per absentar-se de nostra ciutat En Joan Lletget, secretari, fou substituït pel nostre company En Pere Vegué i per als nous càrrecs de vicesecretari i vicetresorer foren elegits els senyors Josep Bofill i Enric Puchades.

### Crides importants

Aquests passats dies, el nunci ha fet tres crides, cada una ben important i d'interès remarcable per al veïnat.

En una, s'ha fet sabedors als nostres conveïns que vulguin fer qualques denúncies de caràcter administratiu, ja sigui per escrit o verbalment, que cada dia laborable, de les tres a les quatre de la tarda, seran atesos pel delegat governatiu, el comandant don Joan Ortiz, al seu despatx, instal·lat a les oficines de la comandància militar de nostra ciutat.

Per mitjà de la segona, s'avisava als interessats que en el plaç improrrogable de trenta dies, a comptar des del 1.º de gener, es procedirà a l'enderrocament del vell cementiri i, per tant, que tot trasllat de restes humans al cementiri nou ha de fer-se precisament durant aquest mateix mes.

I la tercera crida fou per a advertir als propietaris que venen obligats a construir aceres davant de llurs cases, que si en el plaç també d'una mesada no s'han

### Articles fotogràfics

De venda a la secció de la

Perfumeria **GASSET**

### Aquest número de LA GRALLA ha sigut revisat per la censura militar

preocupat de contribuir amb aital millora a l'embelliment dels nostres carrers, el Municipi construirà les aceres, però com és natural, per compte dels propietaris repatanis.

### Nova Directiva

Des de primer d'any, la Junta de govern de l'associació La Unió Lliberal ha quedat constituïda en la següent forma:

President, don Antoni Villà; Vicepresident, Jaume Estrada; Tresorer, Joan Casellas; Inspector, Josep Gili; Comptador, Francisco Gaig; Secretari, Evarist Munné; Vicesecretari, Agustí Buxadera; Vocal 1.º, Francisco Ventura; Vocal 2.º, Joan Espinal.

COMISIONS.— *Cafè*: Joan Casellas i Jaume Estrada.

*Teatre*: Evarist Munné i Agustí Buxadera.

*Socors mutus*: Francisco Gaig i Joan Espinal.

*Obres*: Francisco Ventura i Josep Gili.

*Escola, Orfeó i Biblioteca*: Evarist Munné, Jaume Estrada i Francisco Gaig.

### Obituari

Dijous d'aquesta setmana passada s'efectuà l'enterrament de la malhaurada joveneta Na Antònia Pericas, hermosa noia de divuit anys, filla de la gallinaire del carrer de Corró, més coneguda per la Rossa.

A l'acte fúnebre hi assistiren en nombre molt crescut les amigues de la qui, en plena joventut, ha pagat ja el darrer tribut, així com s'hi sumaren les moltes amistats de l'atribulada família.

A aquesta, així com al nostre bon amic En Josep Cola, els adresem l'expressió del nostre més sentit condol.

### La festa de Sant Antoni

Per al dissabte, dia 19 del corrent, es prepara la celebració de la festa amb que honoren a llur sant patró els carreters i altres estaments que d'aprop o de lluny es classifiquen en el ram de la tralla.

Tenim entès que la festa d'enguany serà cosa molt llúida, car el nombre de socis amb que compten els organitzadors és ja força més crescut que en anys passats. El ball i els concerts aquest any pertoca celebrar-los a la vella sala de Can Mariano, estatje ja fa temps del chor Amics de la Unió.

### Naixements

El nostre bon amic, el conegut comerciant En Francisco Sala i Torras ha vist augmentar la seva família amb una xamosa nena que ha deslliurat amb completa felicitat la seva jove esposa Na Maria Montserrat Segalés.

—També el jove matrimoni En Tomás Rió i Na Josepa Mañà senten la joia de l'adveniment d'un nou plansó, una nena, com és natural, també molt maca.

I el nostre amic, En Fèlix Baró, ha vist també arribar a la seva llar altra nena, que ha deslliurat la seva gentil esposa Na Teresa Serratosa i que és el primer fruit de llur matrimoni.

L'enhorabona als venturosos pares.

### Cartes d'agraïment

Dels soldats que serveixen a l'Àfrica, fills de nostra ciutat, havem rebut expressives cartes en les quals es reflexa la llur alegria per haver rebut la propina de Naçal, producte del festival ara de poc celebrat al Mundial Cine. En totes les cartes, i molt particularment en una d'en Jaume Soley, es remercia l'obsequi que se'ls ha fet, i en elles es donen les gràcies a tothom, però molt particularment a la cançonetista, filla de Grano-

### SALUTINAS

Per a preparar aigua de taula

**Farmàcia Gasset**

# TOSILASA

PASTILLES  
O AIXAROP

Es aquest l'específic recomanat pels metges més eminents i el més apreciat pels malalts, per a combatre amb èxit segur

Grip : Refredats : Bronquitis  
Pneumonies : Coqueluche  
i Catarros

Premiat amb Medalla d'or  
a Buenos Aires l'any 1910

Demani's a totes les Farmàcies i Drogueries

llers, Silvia Campos, qui, malgrat de sofrir molesta afecció que la privava de lluir ses facultats, volgué contribuir a l'èxit d'aquella festa amb el seu valios concurs personal.

Queda tramès als interessats el remerciament dels bons minyons que a les terres d'Àfrica, on se troben, han pogut gaudir de la festa de Nadal gràcies al bell present que els ha fet la ciutat nostra.

## Esportives

### Futbol

#### Els darreres partits

El diumenge passat, el Reserva granollerí obtingué altra assenyalada victòria sobre una selecció de l'«Iris S. C.» de Sans, guanyant per tres go's a zero.

El partit tingué moments interessants, en els quals els nostres jugadors demostraren llur valua.

—El dimarts, diada de Cap d'Any, ens visità una selecció del F. C. Barcelona que va vèncer al nostre primer equip per 4 go's a 3.

El partit fou molt mogut i desenrotllat amb un joc bastant fort.

Els gols aconseguits pel Barcelona foren: un de *penalty*, un altre per en Cañellas, del mateix Granollers; el tercer per mitjà d'en Pueyo, i l'últim pel mateix Ambrós, el porter del Granollers, en escapar-se-li la pilota de les mans en recullir aquesta que venia amb molt efecte.

Els tres gols que s'apuntà el Granollers foren obtinguts: per en Pey, el primer, aprofitant una aglomeració de jugadors davant la porta; el segon, que fou el més bonic de la tarda, pel mateix davanter centre, després d'una bona combinació; i el tercer, de *penalty*.

Per manca d'espai ens abstenim de ressenyar el partit, que, com ja havem dit, fou jugat amb gran empena per ambdues parts, aconseguint deixar a la nombrosa concurrència satisfeta de debò.

Es posaren en filera pels jugadors forasters: Bochetto, Llaveria, Llimona, Gelong, Elias, Ramos, Fusté, Pueyo, Espeleta, Serra i Parera; i pel Granollers: Ambrós, Cañellas, Miralles, Gendra, Durán, Ventura, Gelpi, Bonany, Pey, Pous i Guix.

Sobressortiren pels locals: Ventura, Gelpi i Pous, i pels forasters, Bochetto i en primer lloc, el mig centre Elias, qui feu un gran partit.

#### Pro Hospital i Asil

Per a avui, diada dels Reis, el Granollers ha organitzat un extraordinari partit, en el qual els dos primers equips del mateix club es disputaran un premi ofert expresament.

Ultra l'interès que té l'encontre dels dos equips, hi ha la particularitat de

que la recaudació que s'obtingui es destina a profit de l'Hospital i Asil.

Es d'alabar la iniciativa de la Junta del Granollers i és de desitjar que avui el camp d'esports es vegi animat com en les més grans diades, sols sigui per al profit que n'ha de rebre el benèfic establiment, eixopluc de malalts i desvalguts.

#### Obituari

—Dues pèrdues tristes i irremediabls han ocorregut aquesta setmana per a dos jugadors granollerins.

L'Arenas, el notable davanter del primer equip del «Granollers S. C.», ha perdut per a sempre al seu pare, i en Pericas, l'entusiasta defensa del Reserva, ha vist morir a la seva germana.

Al dol d'ambdues famílies s'hi associaren els esportmans granollerins, qui en gran nombre assistiren als actes d'enterrament.

Rebin les atribulades famílies, en nom propi i en el de la Directiva del Granollers S. C., l'expressió de condol per la pèrdua que han sofert.

JOFRA

### MUNDIAL CINE ::

Programa per a avui

Colossal estreno

Obra de gran èxit

## MUJERES FRIVOLAS

Superproducció d'èxit formidable en vuit parts. — Creació de los ascs de la pantalla

BÁRBARA LA MARR I RAMÓN NAVARRO

## GATO CON BOTAS

Comedieta en cinc actes de grandios èxit, interpretada per l'estrella

MARY YHONSON

## Mary gastà una broma

Cinta còmica

### PRINCIPAL CINE ::

Direcció: F. POCURULL

Selecte programa per a avui

## La aventurera de Montecarlo

Tercera jornada d'aquesta admirable sèrie, en la qual s'hi admira una gran CORRIDA DE TOROS i un atac de eablenys,

## La mania de la velocidad

Original creació de TOM MIX  
Interessant cursa d'automòbils

Obra de gran èxit Pel·lícula de novetat

Acabarà l'espectacle amb una divertida pel·lícula còmica

## Xocolateria RIBALTA

BARCELONA

## Construcciones ALEGRET

Alegret y Moliné S. en C.

D. spachó y talleres

NÁPOLES, 198 y 200

Teléfono 979 S. P.

BARCELONA

Representante en Granollers y esta comarca

JOSÉ TACHÉ

Empresario del Mundial Cine

## Calefacciones

Secaderos industriales : Termosifones para servicios de agua caliente

## Calefacción TERGEL, patentada

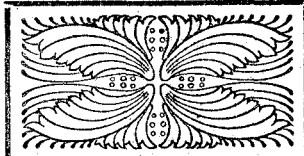
Cocina, termosifón y calefacción todo funciona con un solo hogar

## Cocinas económicas

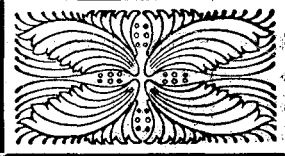
Calentadores : Fraguas

## Trabajos especiales en PLANCHA

Presupuestos y estudios gratis



# REVISTA



## Curiositats granollerines

### Costums d'església

Un document curiós per demés volem traslladar en nostres planes. Es tracta d'una taula manuscrita, que no porta data, emperò que, per la forma i mena de grafiat, semblant a altres documents trobats en l'arxiu de les Cases Consistorials, no posem dubte que és de mitjans del segle XVI. Transcrivim íntegrament el manuscrit:

«Les obligacions del sagristà de la església de Granollers, són les següents:

Primo: En tocar a la primera missa, ha de obrir la sagristia i amanir los ornaments i casulla de la color que demana la festivitat del sant o fèria, i tancar dita església a la darrera missa.

Item. Lo dia que dirà aniversari de requiem ha de posar lo pàlit negre, que té una creu blanca, i lo dia dels Morts, lo pàlit de vellut negre.

Item. La vigília de les festivitats ha de posar lo pàlit, antes de vespres, de lu color que demana la festivitat.

Item. Ha de parar lo altar totes les vigílies de festes anyals antes de vespres, i antes de la primera missa ha de posar i acomodar a l'altar les relíquies de plata com és costum i los ters diumenges posarà tant solament la Custòdia amb los apòstols i angelets daurats; i té de acomodar los candelers amb los ciris i encendre'ls i, sobrepellis en totes les festivitats que hi haurà encesa.

Item. Ha de tenir amants los vestiments per a celebrar i cantar los officis, i capes per les matines i los anists, corporals i purificadors nets.

Item. Tots los dies de Advent i Coresma, té de pujar i baixar les cortines del altar, ab lo modo acostumat, i posar la cortina blanca, i amanir la Vera Creu ab la tovallola i caps morada i tos

....  
Es pot ben assegurar  
que a la terra catalana  
ningú es pot morir de gana  
ben tip de Puré Mitjà.

ganfanons de la passió amb los vils pera cobrir-se los minyons, i los corés.

Item. Té d'amanir i adornar la cadireta per a aportar lo Santíssim Sagrament lo dia del Corpus i per a aportar Sant Esteve a la processó.

Item. Te de aportar la Creu dins i fóra de la església, tant en les processons com en les absoltes, exceptat quan hi ha diacas; en dites absoltes no hi estarà obligat en portar dita Creu, per quant lo sots diaca, conforme a la Regla del Ordinari, està obligat a aportar-la; i ha de fer aportar los gonfanons a les professons; i ha de aportar o fer aportar brases per lo ensenser i aportar dit ensenser o fer-lo aportar dins i fóra de la

església; i tenir aygua a la segristia pera la celebració de les misses i rentarse les mans. Ha de posar la tovalolla a la trona i parar lo pendó del Santíssim Sagrament i lo tàlem bó, quan se combrega algun sacerdot.

Item. Té de fer netejar tota la roba blanca de la segristia; i lo obrer, pera assò, li donarà cada any sis lliures.

Afegeix també el document, a continuació, un Memorial de les obligacions del monjo que vivia en el campanar i que, com hem vist en qualque ocasió, era l'encarregat de tocar les campanes i guardador de moltes de les joies de la església. Diu així el document: «Memorial de les obligacions del monjo en la sglesia de Granollés son estades y son les següents:

P.º Además de tocar las campanas en totes les ocasions, exceptat lo tocar a temps, té obligació de posar aygua a les piques tots els dissabtes pera beneir y a les Fonts lo dissabte Sant y la vigília de Pentecostès. I de anar als combregars per tocar la campaneta i a les extremauncions a portar la bassina dels olis Sants y si és de nits, passat nou hores, és estat costum de aportar també la caldereta de l'aygua beneyta ab lo salpasser.

Item. Ha de tenir ostias y vi per la celebració de les misses, donant-li lo Rector una quartera de blit per les osties y la Comunitat li dona cada tersa un tant per lo ví com es costum.

Item. Ha de posar lo tremol als aniversaris y officis y ha de escombrar o fer escombrar la sglesia.

Item. Ha de portar a lo sotsdiaca la Creu dins de la sglesia en les ocasions que la Regla de l'Ordinari diu que lo sotsdiaca la portia; que si hi ha en algunes ocasions professons que es fan dins de la sglesia, quan ix la Creu xica; y també la durà als aniversaris que hi ha diaques.»—C.

....  
L'imperi de l'escudella  
ja's comença d'ensorrà  
davant d'eixa maravella  
que s'en diu Puré Mitjà.

# REIS!

Tots els qui proveeixin a la

## Casa Garrrell

per cada pesseta de gasto  
que fassin se'ls donarà un  
bitllet per al sorteig de la

## Preciosa Nina

en combinació amb la Rifa  
de Madrid del dia 11



# LUMEN

## Exquisit "LUMEN ROSAT"

Gran novetat: El preferit de les dames

## Gran Xampany

El millor de producció nacional  
Elaborat per «Bodegas Bilbaínas»

Representant exclusiu per a aquesta comarca:

**LLUIS MONZÓN** (Comissions i Representacions) **La Garriga**

## Petites cròniques

### Els Reis!

La festa dels infants, cada any augmenta en la ciutat l'aspecte especialíssim que tenen les grans urbs. El neguit de la il·lusió i la febre del desig, que donen als infants —als infants de totes les edats— els aparadors plens de joguines i de lleminadures, abans, fa molt poc, aquí era cosa ben poc coneguda. Abans, els reis eren uns estols de noiets que es guarnien amb uns davantals i unes corones de papers de colors llampants, que anaven a les famílies conegudes i cantaven en el portal la cançó del *Villano no té pà*, bo i en rondant al cap de colla, qui anava amb una cistella i amb un estandart fet amb un mànec d'escombra i un tapis, també de paper de color... Ara, ja gairebé no en corren d'aquells noiets que en la diada dels Reis anaven a cantar la vella cançó perquè els donessin *panes i figues i mel i mató*; ara, els noiets que podrien cantar-les aquelles cançons que tenen l'encís de la més pura innocència, són socis del futbol; són socis del ball, i no són socis de cap entitat política encara, perquè el Directori ha declarat la guerra als polítics, sense respectes ni miraments a les edats.

Abans, els Reis també passaven, com ara, en llur romiatge de Llevant cap a Ponent; però eren uns reis que si en aquells temps de pobresa i de mansuetut ens podien semblar uns grans personatges, avui ens semblarien uns pobres viatjants de via estreta sense influència ni magestat. Abans, anaven dalt de camells, sofrint les molèsties de la llarga ruta; ara, és segur que si podíem veure'ls passar, en el misteri de la nit, els veuríem muntats en dirigibles i aeroplans. Perquè ningú com els Reis, per molt d'Orient que vinguin, per a posar-se a tò de les corrents modernes...

Enguany mateix, molts ho han pogut veure a la nostra terra.

Els Reis d'aquest any ja ni tampoc se

....

Tothom ja està convençut que el millor aliment que hi ha per conservar la salut, és el Puré d'en Mitjà.

han acontentat en deixar joguines i lleminadures a la mainada; a molts els han dut la més bella cosa que hom pot demanar als Reis: la Llibertat!

PLACID

### Una carta als Reis

Una mostra de que és veritat que en *todas partes cuecen habas*, és la carta que, dirigida a's Reis, ha vingut a parar a la nostra Redacció, no sabem com. Nosaltres, en el desig de subsanar la falta del reial servei de correus, donem publicitat als precs d'en Joanet, confiant que, amb la popularitat que té LA GRALLA, fins els Reis d'Orient tindran costum de llegir-la i, per tant, de poder atendre les seves súpliques.

Ceridos Señores rreies:

me harian zumo plasert que me llevasen un trompo, un treiato y un castell, una caga de soldados, un cavallo i un astel.

No cale que ce amolestem com l'otro año en traert, ni pissarras ni pupitres, ni libros para leert, porque ya zai aplicado y la lección sempre sé;

## Pedra artificial

Macetes per a jardins : Respiralls  
Graons : Piques d'aiguera : Boles  
Dipòsits per a aigua i vi de vàries  
cavitats : Balustres : Sàfreges  
Treballs d'imitació al marbre

Especialitat en l'ornamentació  
i figures per a façanes d'edificis

Preus incompetibles

## Pérez & Dagà

Tallers i despatx provisional  
Carrer de Pinós, 23 : GRANOLLERS

pues sobre todo en gramática lo ago muy ratavién, lo qual qe por esta carta iá lo podran comprendert. Con gracias antisipadas, queda mui suio:

JUANET

## GLOSES

### Pagar la contribució

No pagar cap contribució és tanmateix l'expressió de la màxima tranquil·litat en aquests temps de rigorismes tributaris.

Certament, res ens preocupa, als insolvents, tant si pugem directoris com si cauen governs, tant si es cala foc, com si fan terratrèmols. La vida segueix, en tot cas, per a nosaltres, amb tota la seva santa beatitut i les nostres digestions poden ésser envejades pel més gran propietari.

Ara mateix podem contemplar, fent mitja rialleta de satisfacció, les engúnie dels qui posseeixen alguna casa i no paguen encara a l'Estat la càrrega de la contribució, i les anguixes d'aquests industrials que darrera el taulell de la seva botigueta deixaven passar les hores mortes sense pagar al govern les pessetes que la llei marca.

I, no obstant, nosaltres voldríem ésser botiguers i voldríem ésser propietaris; voldríem una casa per a viure-hi eixoplugats sense temensa de que ens treguessin al carrer i voldríem, potser també, una botigueta, encara que fos de mongetes cuites, per a veure des de darrera el taulell com passen les hores mortes.

I és que tots sentim l'aburgament placid i ens plau la borralxera de carn d'olla i ens agrada el viure reposat i la taula proveïda.

Per tot això —vatú-listo!— voldríem passar ara les anguixes dels propietaris i cercar, com ells, el número i classe de la contribució que ens pertocqués pagar.

XIXU

Si voleu estar ben bons i el cos el voleu ben sa, gasteu Puré de sigrons del que fabrica en Mitjà.

## Botigues de Queviures

Confiteria : Patisseria : Formatges : Mantegues

Passeig de l'Arduana, 1 bis i Salmerón, 133 : BARCELONA

Gran assortit de Formatges; Conserves de fruita, carn i peix; Vins, Licors i Xampanys de marques acreditades; Xocolates i Bombons fins, Capses de luxe

Turrans de Massapà, Crema, Alcaent i especial de Jijona, de qualitat i procedència garantida

PASTISSERIA I DOLSOS

PANELLETS TOT L'ANY

Tot de primera qualitat :: Perfumeria i molts altres articles del ram a preus ajustats :: Tot gèneres de confiança

## ADOLF FULQUET

Casa establerta l'any 1877

# Espectacles

## Els Innocents

Dilluns, els aficionats de La Unió Lliberal s'obsequiaren amb la tradicional innocentada, que enguany ha merescut l'apreciació més oposada i més discordant dels espectadors que en gran nombre acudiren al teatre de la popular associació, atrets pel reclam de que es faria una mica de *Corsarias*. El desengany sofert pels qui encara creuen en els anuncis d'Innocents, en trobar-se amb que, en lloc de la sicalíptica sarçuela castellana, es representà un xiroi drama de putxinel·lis ideat i resolt per En Santiago Rusiñol, els privà de reconèixer la gràcia i el sà humorisme que traspua de la bonica obreta; en canvi, els qui van disposats a tot a les representacions que es fan en tal diada, troben que l'innocentada d'aquest any val indiscutiblement molt més que les de molts i molts altres anys, puix veuen més gràcia en la *tragèdia d'en Titella* que en les procacitats i desvergonyiments gairebé indispensables en un mascle habillat amb robes femenines.

Nosaltres sols direm que en Segimón Terricabres, en el paper de *Titella*, en Jaume Baró, en el de *Dimoni*; i en Ramón Garrell, Enric Rissech, Ferràn Salamero i tots els altres que prengueren part en la representació, compliren be llur comès, sobre tot el primer, qui en tot moment sapigué moure's i parlar com es mouen i parlen els putxinel·lis.

Acabà la festa amb un *Solemne baile de Sociedad* en obsequi al gènere masculí, segons deien els programes, encara que hi ha qui creu que és l'altre gènere el més ben obsequiat, puix no són poques les noies que treuen les cames de mal any en aital diada. La Moderna tocà amb l'augment d'un sorollós *jazz-band* a càrrec del distingit filarmònic senyor Francesc Tuset i Flaquer; i en un *match* amb els balladors, els músics foren vençuts després de resistir un ballable més de tres quarts d'hora.

—La tarda del dimarts, diada de Cap d'Any, al Centre Catòlic es celebrà també la festa dels Innocents, amb la natural gatzara. La Joventut Artística, que

amb «Els Pastorets» ha fet desfilar tota la mainada granollerina per la sala teatre de la susdita societat, representà la paròdia del *Tenorio* feta per en *Llampbrocs* i tenim entès que la cosa els va anà molt bé i que el públic va riure de debò.

I tots contents.

—Ahir dissabte, també havia de fer se la festa d'Innocents al chor Amics de la Unió; i per a diumenge, dia 13, sabem que a La Alhambra es prepara una *cose-ta que pot estar bé*.

## Centre Catòlic

Les representacions dels tradicionals «Pastorets» han alcançat un èxit grós en aquest teatre, a càrrec de la Joventut Artística; distingint-se moltíssim en Josep Corbera, en el paper de *Luzbel*; en Masjuan i l'Icart, en els de *Bato* i *Borrego*; en Malàs, en el de *Sant Miguel*, i, per sobre d'ells, l'Arenas, en el difícil paper de *Laureno*. Tots els altres ajudaren a l'èxit que alcançà l'obra. La presentació fou excel·lent en tots conceptes, i la part musical ajustadíssima.

Per això ens plau unir el nostre aplaudiment als aplaudiments de la gran concurrència que enguany ha anat a veure «Els Pastorets» al Centre Catòlic.

## Mundial Cine

El seguit d'episodis que es succeeixen en les «Escenes de la vida bohèmia» de Enric Murger, per força havien de veure's a la pantalla. La vida atzorosa dels artistes, barreja continuada d'agredolç, que fa somriure i tot seguit fa venir les llàgrimes als ulls, per ésser un reflexe de la mateixa vida, — cosa eterna com el mateix amor, que lliga i deslliga les vides dels bohemis i dels quins no en poden ésser, — és argument perquè sigui utilitzat en tots els gèneres de la literatura i poc podia escapar-se'n el cinematògraf de retre-li tribut.

Ara mateix, en el Mundial Cine, havem vist la Maria Jacobini, en sa creació perfecta de *Mimi*, la *grisette* tot cor i sentiment; i un estol d'artistes de la pantalla que ens han fet reviure les escenes de la vida parisenc, tan bellament descrites pel gran poeta francès. La pel·lícula *La bohème*, és una gran pel·lícula; triomfar. *El audaz* és una obra deliciosa i que honra el seu principal intèrpret

en tots moments reflexa exactament l'època que viuen els personatges i en el tercer i en l'últim acte l'obra dramàtica adquireix un relleu insospitat. El treball de la Jacobini corprèn i cap de els altres intèrpretes desentona un sol moment. Es una gran cosa aconseguir que els batecs del cor s'acel·lerin i que les llàgrimes humitegin els ulls dels espectadors per mitjà d'un art que li manca la força de la veu humana amb ses inflexions i gradacions!

Hom, en admirar pel·lícules com *La bohème*, gairebé perdonaria als pocasoltes que volen fer pel·lícules còmiques i als idiotes que es dediquen al gènere americà.

## Principal Cine

Els darrers programes que ha ofert l'empresari d'aquest saló mereixen un fort elogi que no hem pas nosaltres de regatejar-li.

De Mossèn Janot (*El padre Juanico*) què havem de dir-ne, si és la plasmació a la pantalla de l'obra del gran Guimerà? I què direm més de la interpretació, després de fer constar que el protagonista l'encarna un actor com en Joaquim Montero? Mossèn Janot, pel·lícula de producció nacional, pot figurar dignament al costat de les més bones pel·lícules baix tots conceptes.

*Bajo la nieve* és un drama intens, bellament concebut, però no resolt amb tanta mestria, que dona ocasió perquè la Jacobini i en Capozzi llueixin llur grans facultats dramàtiques. El públic feu grans elogis de la tasca dels dos grans artistes, i quedà admirat pel treball d'operador que ofereix la pel·lícula que ens ha sigut oferta al Principal.

Com altres de les poques pel·lícules americanes que hom pot veure sense tenir qüestions amb ningú, *El audaz* ofereix la novetat del seu argument. Un jove de talent i d'audàcia que s'imposa pel seu propi valer i que no necessita qui el presenti ni qui el recomani per a l'actor Charles Ray, amo de la situació des de que apareix al drap blanc lluint la seva posse senzillament elegant i d'home fort i intel·ligent que es fa valer pel què val.

Imp. Garrell : Clavé, 25 : Teléf. 117 : Granollers

## Adobs químics

### Importació de primeres matèries

Superfosfats minerals : Sulfat amoníac : Nitrat de sosa  
Sals potàssiques : Sofres : Sulfat de coure, etc., etc.

Fabricació especial de matèria orgànica a Canovellas

Compra i venda de Cereals i Farines

Aigües potables per arrendar

# Guano

MARCA DE



# Vallesà

FABRICA

## LLUÍS SERRA I GUARDIA

### GRANOLLERS DEL VALLÈS

Fàbrica: Carrer de Barcelona : Despatx central : Ricoma, 79 i 81

SUCURSAL A LES FRANQUESES : Telèfon 145



# Aigua de Palou

Finíssima i deliciosa per a la taula :: Natural, digestiva i fònica

Potència radioactiva: 490 volts

MEDALLA, GRAN PREMI I CREU  
en l'Exposició Internacional d'Alimentació, Higiene i Agricultura

BARCELONA 1923

De venda en Farmàcies, Establiments d'aigües minerals, Ultramarins, etc.

Se serveix a domicili  
en garrafons de 8 litres i en caixes de  
12 ampolles, per la casa

**DOCTOR ANDREU**

Rambla de Catalunya, 76  
Telef. 174 A : 545 A

Dipositari exclusiu per a Espanya i Sud Amèrica

Consultori Mèdico-Homeopàtic

del

**DR. A. SURIOL**

Ex-president de l'Acadèmia Mèdico-Homeopàtica de Barcelona

Carrer de Ricoma, 8

Visita els dijous matí, de 9 a 12

## MOBLES

**Casa P. FERRER**

Portalet, 13

## Xocolates

de

**Can Capella**

De venda en Granollers en l'acreditat  
**FORN DE SANT JAUME**

## Olis i

## Sabons

# Barangé

Barcelona

Girona

Granollers

Telefon 37

## BOMBES MULTICELULARS - Sistema Caruelle

Patent espanyola núm. 62763 : Patents a França, Alemanya, Anglaterra i altres vint nacions

No importen profunditats  
Poden marxar a mà  
Aplicables a tots els motors  
No hi ha vàlvules

**A. Piñol S. C.**  
Las Franquesas

No hi ha pistons  
Totes les peces són a la vista.  
Cap peça ha d'anar fixada  
dins del pou.

TIPU ESPECIAL PER A MARXAR AMB MOTOR ELÈCTRIC DE 1/8 DE CAVALL

# GARAGE BAULENAS

Agència oficial

**Ford**  
EL AUTOMÓVIL UNIVERSAL

Stock complet  
de  
recanvis lligítims

Accessoris de totes classes

Reparacions de totes marques

GRASSES • OLIS • GASOLINA • GOMES

Carrer d'en Prim, 174 : (Cantonada a la carretera de Cardedeu)



## POLVOS PINÓS

Fent ús constant d'aquest aliment

Les gallinas estan més bones  
 Les polles avencen l'hora de pondre  
 Els pollets creixen forts i sans  
 Els porcs no perden mai la gana  
 La carn és millor : Pesen molt més

De venda a Granollers

**Confiteria Puchades**

Plaça Constitució, 18

# Eustaqui Margall

## Fundició

de

## Ferro i altres metalls

Carrer d'en Prim, 5 : Telèfon 133  
 Granollers

# Banco Vitalicio de España

Segurs de Vida, Dots, Sorteables, & &

Rendes vitalícies

Deegat en aquest partit: don M. Anglés Vilella

Plaça d'Angel Guimerà, 6 : Granollers

# Banco Nueva Hispania

Societat Cooperativa de Crèdit i d'Estalvi

### CONSELL D'ADMINISTRACIÓ

President

D. FRANCISCO TORRAS VILLÀ

Ex-diputat a Corts

Secretari

D. MANUEL VILÀ DALMAU

Financier

Vocals

D. FRANCISCO VIDAL FARRÉ

Conceller de la Mancomunitat  
 i del Banc d'Espanya de Lleida

D. ANTONI PLADELLORENS CLOT

Exportador de vins i Propietari

D. FERRÁN PALAU ROSELL

Director del Banc de Granollers

D. CELESTÍ VALLS FORCAT

Comerçant

D. JOSEP COSTA PUJOL

Propietari

Capital subscrit: Pessetes 7.500,000

Casa central: BARCELONA

Rambra Catalunya, 16

Agència de SABADELL

Rambra, 116

### OPERACIONS DEL BANC

Descompte de lletres

Crèdits i préstecs

Dipòsits d'efectiu i de valors

Pignoracions : Transferències, & &

Aquest Banc funciona acullit a totes les disposicions vigents relatives a les Societats de Crèdit i Estalvi

**MOTOS I BICICLETES**

TALLER DE CONSTRUCCIÓ I REPARACIÓ

Assortit en cambres i cobertes de totes classes

Stock de peces de recanvi per a

**Cicles i Motos****BENZINES  
GRASSES  
I OLIS****Marià Roca**

Carrer d'en Prim, 191 : GRANOLLERS

**Electricitat**

INSTAL·LACIONS

DE

LLUM : FORÇA

CALEFACCIÓ

Bobinatge i reparació  
de**MOTORS****F. Coloma**

Clavé, 25 : Granollers

**BÒBILA****FORN D'OBRA**

per a la fabricació de

Maons : Rajoles : Teules

&amp; &amp;

**Isidre Genevat**

Carrer del Marquès de Montroig

(Prop del carrer de l'Arpa)

GRANOLLERS

**Bar Masana**

Aperitius : Refrescants

Pastes : Dolços

Punt de reunió del jovent més  
distingit**Pasticeria LA PALMA**

Confiteria i Queviures

Articles de primera qualitat

**Quirse Masana**

Carrer del Doctor Robert, 11 i 13

Instal·lacions i Reparacions  
**ELÉCTRIQUES****Joan Perelló**

Prim, 271 : Granollers

**Panyos i novetats**de la  
**Casa JORBA de Terrasa**Representant : RAMÓN COMPTE  
Carrer de Prim, 3 : Granollers

Confecció

de

**TRAJOS****ABRICS**per a senyores  
i cavallers**BANCA MARSANS****Valors : Cupons  
Giros**

Central: Barcelona.—Rambla Canaletes, 2 i 4

Direcció telegràfica: MARSANSBANK Apartat de correus n.º 1

Telèfons 4530 A, 4531 A i 4532 A

Sucursal a Madrid: Avinguda del Conde de Peñalver, 18

**Canvis : Cotons  
Viatges****Negociem els CUPONS venciment 1.º de gener corrent**

Recordem als nostres clients que ens encarreguem de revisar les amortitzacions, mitjansant els cupons que ens són presentats al cobro, donant avis als interessats, cas de resultar algun títol amortitzat

Compra i venda de VALORS al comptat  
Complimentació d'ordres en les BORSES  
nacionals i estrangeresCanvi de Monedes i Bitllets de tots els països  
Comptes corrents de valors i dipòsits en custòdia  
Comptes corrents en moneda nacional i estrangera

Giros : Cartes de crèdit :: Transferències de crèdit

**Agència a Granollers (Oberta sols els dijous, dia de mercat): Plaça del Bestiar, 25 : Telèfon 93**

**Bar La Bohémia**

a càrrec d'en

**ESTEVE JULIA**

DOCTOR ROBERT 17

Licors de totes les marques  
Begudes i Refrescants  
XAMPANYS**SERVEI DE RESTAURANT**Existències de Gaseoses i Sifons  
d'elaboració especial i de puresa  
garantitzada**Bar LA BOHÉMIA**Lloc de reunió de l'element deportiu  
i de la joventut distingida**Xocolates  
i  
Caramels  
Riucord**Classes excel·lents  
Gust exquisit

Dipòsit a Granollers

**LLUÍS OLIVÉ**

Carrer Josep Umbert, 37

**Bar : Cafè  
Restaurant****Carles Puigrodón**

Prat de la Riba, 7 i 9 : Telèfon 31

Begudes i Refrescants  
Esmerat servei**Restaurant**

Obert fins la matinada

**Gran Sastreria SITJES**

Articles de novetat      Preus econòmics

Últimes novetats per a la temporada

PLAÇA DE LA CONSTITUCIÓ, 27 : GRANOLLERS

**GARRELL      RECADER**

GRANOLLERS: Plaça Bestiar, 23 : Telèf. 116

BARCELONA: Plaça Comercial, 10    Telèf. 1909 A

Petxina, 5 : Bou de la Plaça Nova, 7

**Ramón Porta**Carretera de Caldes, 8  
Carrer d'en Prim, 82

Guarnicioneria i Tapisseria

Corretges per a maquinària  
i sos accessoris**FARMÀCIA**  
Drogueria  
Perfumeria**Josep Marimón**Doctor Robert, 12 i 12 bis  
Telèfon 172

FÀBRICA D ANISSATS I LICORS

**ANIS ARLEQUÍ**F.<sup>co</sup> Ventura S. en C.Despatx: Plaça Bestiar, 24 : Telèf. 100  
Fàbrica: Carrer de Sant Eduard, 11**Antiga Sabateria ROCA****RAMÓN XICOTA**

PLAÇA CONSTITUCIÓ, 25

Casa especialitzada en la confecció de calçat a mida

**SABATES PER A FUTBOL**  
Fabricació pròpia      :      Preus econòmics**Casa Rodoreda****Relotges de marca**Omega, Longines, Junghans, Elida,  
Zeda-Vatch, & : Assortit en polseres  
Models elegants : Últimes novetats

Clavé, 38

Granollers

**CONFITERIA FORN DE SANT JAUME**Elaboració diària de dolços : Xampanys de les millors marques  
PREUS ECONÒMICS

Dipòsit dels acreditats

**Xocolates de Can Capella**

Plaça Perpinyà, 11 : GRANOLLERS : Telèfon 33

**VILANOVA I BOFILL**

Dr. Robert, 6

Prim, 73

Telèf. 190 i 212

**Adobs químics i orgànics**

Sulfat de coure      : :      Primeres matèries

**Serreria mecànica de FRANCISCO MARQUÉS****CONSTRUCCIÓ DE CAIXES****DE TOTES CLASSES I ALAMBRADES**

Marqués de Montroig, 79-81-83 - Granollers